

**Zeitschrift:** Armee-Logistik : unabhängige Fachzeitschrift für Logistiker = Organo indipendente per logistica = Organ independenta per logistichers = Organ indépendant pour les logisticiens

**Herausgeber:** Schweizerischer Fourierverband

**Band:** 83 (2010)

**Heft:** 8

**Vereinsnachrichten:** VSMK = ASCCM = ASCM

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 22.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## Postfachadresse Zentralvorstand

Verband Schweizerischer Militärköchenchefs  
VSMK Zentralvorstand, Postfach 112  
4441 Thürlen

## Adress- und Gradänderungen

Zentrale Mutationsstelle VSMK, Verband  
Schweizerischer Militärköchenchefs,  
Gossauerstrasse 61/1, 9100 Herisau,  
vonaesch@gmx.ch

## Zentralpräsident

Four John Berner, Strassenackerweg 14,  
4442 Diepfingen, T P 061 971 61 87,  
T G 061 985 85 79, N 079 744 63 55,  
john.berner@bluewin.ch

## Aargau

Co-Präsident: Wm André Frei, Leigrueb 5, 5105 Auen-  
stein, T P 062 897 27 79, vsmkag.aktuar@bluewin.ch

## Beider Basel

Präsident: Wm Florian Kropf, Rüschelgasse 9,  
4418 Reigoldswil, T P 061 941 19 61, f.kropf@bman.ch

## Solothurn

Präsident: Wm Daniel Stehlin, Brunnmattstrasse 52,  
4528 Zuchwil, T P 032 685 72 34, N 079 442 01 59,  
dani-stehlin@bluewin.ch

## Berner Oberland

Präsident: Wm Fritz Wyss, Hötschigen 555, 3510 Konol-  
fingen, T P 031 772 12 24, F P 031 772 12 25, N 078 821  
60 23, fritz\_wyss@bluewin.ch

## Fribourg

Präsident: Sgt Emile Eltschinger, rue Pierre-de-Savoie 3,  
1680 Romont, T privé 026 652 37 75,  
T mobile 079 381 69 11, m.eltschinger@bluewin.ch

## Innerschweiz

Präsident: Wm Robert Häfliger, Rüeggisbergerstr. 132,  
6032 Emmen T P 041 280 14 35, T G 041 268 31 81,  
robert.haefliger@vtg.admin.ch

## Rätia

Präsident: Kpl Urs Fleischmann, Hulteggstrasse 6,  
8400 Winterthur, T P 052 233 00 52,  
N 079 746 16 18, claudia\_urs@hotmail.com

## Ostschweiz

Vizepräsident: Gfr Charly Strebel, Bächlistrasse 37,  
8280 Kreuzlingen, T P 071 672 68 60,  
T G 071 663 58 00, strebel.ch@bluewin.ch

## Winterthur

Präsident: Kpl Hans-Peter Würmli, St.-Gallerstrasse 4,  
8488 Turbenthal, T P 052 385 58 63, T G 052 385 22 10,  
N 079 316 31 06, info@linde-turbenthal.ch

## Zürich

Präsident: Walter Züst, Im Holzerhund 43/71, 8046  
Zürich, T P 044 371 03 71; Administration/Protokoll:  
Richard Lüthi, Lauenenweg 51 G, 3600 Thun,  
T P 033 222 16 85, r-m.luthi@bluewin.ch

## ARMEE-LOGISTIK-Sektionsbeiträge

Sie sind jeweils bis spätestens am 1. eines Monats zu  
senden an VSMK, Zentralvorstand,  
E-Mail: emile-pierre.scherrer@bluewin.ch

# Rückblick Generalversammlung 2010

Am 13. Februar fand die 19. ordentliche Ge-  
neralversammlung in unserem Stammlokal,  
Restaurant Schweizerhof, in Chur statt. Der  
Präsident, Urs Fleischmann, durfte dabei elf  
Mitglieder ganz herzlich willkommen heis-  
sen. Norbert Hurych, Sektion Ostschweiz  
und Fredy und Roland Vonaesch, Sektion  
Rätia vertraten zudem den Zentralvorstand.  
Die statutarischen Traktanden konnten zügig  
abgewickelt werden. In seinem Jahresbe-  
richt erwähnte der Präsident die Anlässe des  
vergangenen Jahres. Neben dem Kochan-  
lass des Bündner Zweitagemarsches kam auch  
die Pflege der Kameradschaft nicht zu kurz.  
Die traditionelle Familienwanderung führte  
im letzten Sommer nach St. Antönien. Zu  
erwähnen ist aber auch, dass die Sektion Rätia  
an der Facholympiade VSMK in Sissach  
BL teilnahm. Fredy und Roland Vonaesch,  
unterstützt von Norbert Hurych aus der Sek-  
tion Ostschweiz, haben den Wettkampf er-  
folgreich abgeschlossen. Im Weiteren hat  
aber auch der monatliche Stammtisch seinen  
festen Platz im Sektionsgeschehen.  
Die Jahresrechnung 2009 schloss mit einer  
Vermögensabnahme ab. Der Jahresbeitrag  
bleibt aber weiterhin bei Fr. 40.– bestehen.  
Der Vorstand setzt sich auch im neuen Ver-  
einsjahr mit den drei bisherigen Kameraden  
zusammen. Es sind dies Urs Fleischmann,  
Präsident; Christian Ulrich, Kassier und  
Alex Brembilla, Aktuar. Obmann Kochan-  
lässe der Sektion Rätia ist Gion Berri. Auch  
die Rechnungsrevisoren, Paul Gerber und  
Christian Seiler, wurden ihren Ämtern be-  
stätigt.

Das Jahresprogramm 2010 wurde vom Prä-  
sidenten vorgestellt. Ein ganz besonderer  
Anlass wird unsere Vereinsreise nach Paris

sein. Sie wird in verdankenwerter Weise  
von Simon Koller organisiert. Als Kochan-  
lass steht derzeit derjenige des 49. Bündner  
Zweitagemarsches vom 25./26. September  
2010 fest. Auch für die Pflege der Kamerad-  
schaft ist wieder gesorgt. Die traditionelle  
Familienwanderung wird Ende August von  
Gion Berri und Paul Gerber im Raum Al-  
bulatal durchgeführt. Die nächste General-  
versammlung wurde auf den Samstag, 12.  
Februar 2011, angesetzt.

Wie jedes Jahr durften die fleissigsten Kü-  
chenchefs erwähnt und der Sieger mit dem  
Wanderpreis geehrt werden. Mit 38 Punk-  
ten eroberte sich Fredy Vonaesch vor Urs  
Fleischmann und Hansmartin Schellenberg  
mit je 29 Punkten den ersten Rang.

Unter dem Traktandum «Verschiedenes»  
überbrachte Norbert Hurych die Grüsse des  
Zentralvorstandes und verdankt die von der  
Sektion Rätia geleistete Arbeit. An der kom-  
menden Delegiertenversammlung in Sissach  
BL werden die revidierten Zentralstatuten  
zur Abnahme beantragt. Die Facholympiade  
VSMK wird ebenfalls wieder stattfinden.  
Diesmal wird sie die Sektion Fribourg orga-  
nisieren und am 11. September in Fräschels  
FR durchführen.

Mit dem Dank des Präsidenten für den Ein-  
satz im vergangenen Jahr und die Teilnah-  
me an der Generalversammlung konnte die  
Tagung einmal mehr zügig abgeschlossen  
werden. Ein feines Mittagessen mit gemütli-  
chem Zusammensein rundete den Anlass in  
würdigem Rahmen ab.

## Vorschau Bündner Zweitagemarsch

Bereits zum 49. Mal wird am 25./26. Sep-  
tember 2010 der beliebte Bündner Zwei-  
tagemarsch durchgeführt. Die Sektion Rätia  
wird einmal mehr für das leibliche Wohl der  
Teilnehmer verantwortlich zeichnen.

Hier noch ein kurzer Hinweis über den  
Anlass: Er wird von der Bündner Offi-  
ziersgesellschaft organisiert. Auskünfte  
und Unterlagen sind beim Marsch-Kom-  
mandanten, Oberstlt Markus Fankhauser,  
Sägereistrasse 3, 7208 Malans oder via  
E-Mail: marschkdt@buendner-og.ch oder  
www.buendner-og.ch erhältlich.

## VSMK RÄTIA

Orembilla, Haus Bord 23, 7246 St. Antönien  
P 081 332 12 01, Mobile 079 221 48 26  
brembilla@sunrise.ch

03.09. ab 19.30 Stamm: Rest. Schweizerhof, Chur  
Samstag/Sonntag, 25./26. September,  
Kochanlass Bündner Zweitagemarsch Chur;  
Anmeldungen nimmt Gioni Berri, Tgesa Toisa,  
7450 Tiefencastel, Tel. 081 681 16 17,  
jonnyberry@hotmail.com, entgegen.

## VSMK AARGAU

E-Mail-Kontakt: vsmkag.aktuar@bluewin.ch

07.09. Hendschiken, «Horner» Hock  
11.09. Facholympiade Fräschels

### SEKTION AARGAU

#### Kochanlass

Am Wochenende vom 10. und 11. April 2010 fand die Einweihung der neuen Museumshalle und der neuen Mowag- Ausstellung im Schweizerischen Militärmuseum in Full statt. An diesem Einweihungsfest konnten 8 Mitglieder der VSMK Sektion Aargau bei der Verpflegung mithelfen. Die anwesenden Militärköchchen und ihre Helfer waren für die Zubereitung und das Schöpfen von etwa 300 Portionen «Suppe und

Spatz» und etwa 400 Portionen «Hörnli mit Gehacktem» verantwortlich. Gekocht wurden die beiden Menüs in 3 Kochkessi und 1 Bratpfanne die der VSMK Sektion gehören.

## VSMK BEIDER BASEL

Ansprechperson: Präsident Wm Florian Kropf, Reigoldswil

11.09. 2. Facholympiade VSMK in Fräschels  
05.10. ab 20.00 Binningen, «Jägerstübli», Stamm  
02.11. ab 20.00 Binningen, «Jägerstübli», Stamm

## VSMK FRIBOURG

11.09. Facholympiade Fräschels

## VSMK INNERSCHWEIZ

11.09. Facholympiade Fräschels

## VSMK OSTSCHWEIZ

Ansprechperson: Major Pius Zuppiger, Technischer Leiter, Hinterhorben, 8524 Buch b. Frauenfeld, T/F G 044 385 35 60 / T P 044 746 13 78

09.09. Rorschacherberg «Sulzberg», Stamm  
11.09. Facholympiade, Fräschels Sect. Romandie / ZV VSMK

## VSMK SOLOTHURN

11.09. Facholympiade, Fräschels Sect. Romandie / ZV VSMK

## VSMK ZÜRICH

11.09. Facholympiade, Fräschels Sect. Romandie / ZV VSMK



### SEKTION BERNER OBERLAND

#### Gratulation zur Hochzeit

Unser Mitglied und Vorstandskollege, Raphael Wyss und Simona Wyss Ramseyer haben sich Gegenseitig am 17.07.2010 das ja Wort gegeben, in der Kirche zu Burgistein. Viele VSMK Mitgliedern standen Spalier sowie das SAC Team, Spotverein und viele andere die Eingeladen wurden.

Für den Aperó waren die Jungen Mitgliedern vom VSMK BO verantwortlich, die dies mit viel Freude in die Tat umsetzten und alle waren begeistert vom reichhaltigen Angebot, auch Ihnen gebührt ein Dankeschön.

Wir wünschen dem Brautpaar alles Gute für die Zukunft.

## VSMK BERNER OBERLAND

E-Mail-Kontakt: fritz\_wyss.bluewin.ch

11.09. Facholympiade Fräschels  
02.10. Herbst- und Chachelischiessen, Gysenstein/Tägertschi

## SEKTION WINTERTHUR

**Berlinreise 4. – 7. Juni**

An der GV wurde bereits über die bevorstehende Reise nach Berlin informiert und die 15 angemeldeten Personen erhielten vom Organisator Kurt Brenner die detaillierten Informationen.

Am 4. Juni war es dann soweit. Man traf sich am Check-in des Flughafens Zürich von wo es mit Air Berlin nach Tegel ging. Nach dem Transport und Zimmerbezug im Hotel Ambassador begaben wir uns dann mit dem Car auf eine Stadtrundfahrt, welche unser Berliner Führer mit viel Humor moderierte. Es ging zum Olympiastadion, Kudamm, Potsdamerplatz und zum Regierungsviertel. Sogar an einer bekannten Currywurstbude, wo es ausser Wurst auch Dom Pérignon Champagner zu kaufen gab, wurde ein Stopp eingelegt. Am Abend genossen wir bei schönstem Wetter das Abendessen in einem Lokal direkt an der Spree.

Am Samstag hatten alle einen Tag zur freien Verfügung. Einige Teilnehmer besuchten den bekannten Berliner Zoo, andere machten eine Schifffahrt auf der Spree oder man nutzte die langen Öffnungszeiten der Läden zum Shoppen, z.B. im KaDeWe. Am Abend trafen sich dann alle wieder zum gemeinsamen Nachtessen in einem eleganten Restaurant in einer Seitenstrasse des Kudamm. Auch der Sonntag stand dann wieder zur freien Verfügung. Einige Teilnehmer besuchten Museen wie z.B. das Holocaust Memorial oder das Mauermuseum an der Bernauerstrasse, wo das letzte kleine Stück der ehemaligen Grenzanlage erhalten wurde. Ein Höhepunkt der Reise erwartete uns dann am Abend. Es ging zum Reichstagsgebäude. Auf der Dachterrasse genossen wir ein hervorragendes Nachtessen im Panoramarestaurant Käfer. Danach genossen wir von der berühmten Glaskuppel des Reichstags den Sonnenuntergang. Nach einem obligaten Bierli, diesmal unter der riesigen Kuppel der Sony Center am Potsdamer-

platz, kamen wir wieder zurück ins Hotel. Am Montag stand dann noch ein gemeinsamer Ausflug nach Sanssouci auf dem Programm. Mit dem Bus ging's vorbei an eleganten Villen und Palästen nach Potsdam. Dort angekommen besuchten wir unter kundiger Führung das neue Palais im Park Sanssouci welches unter Friedrich dem Grossen errichtet wurde. Danach besuchten wir natürlich auch die riesige Gartenanlage von Schloss Sanssouci mit seinen bekannten Treppen, Springbrunnen und Themengärten. Am späteren Nachmittag mussten wir dann leider schon wieder Abschied nehmen und der Bus brachte uns direkt zum Flughafen Tegel. Um 21 Uhr erreichten wir dann Zürich, wo wir uns verabschiedeten. Vielen Dank nochmals an Kurt Brenner der als sozusagen Ortskundiger die Reise organisierte. Ich glaube im Namen aller sagen zu können, dass es ein tolles Erlebnis war und natürlich auch ein würdiger Abschlussanlass für die Sektion Winterthur.

*R. Trapletti*







**www.alvaargau.ch**

Weitere News zum Verband unter [www.alvaargau.ch](http://www.alvaargau.ch).  
Anmeldungen oder Auskünfte beim Verantwortlichen  
Anlässe: Four Patrick Riniker, Trottenmatte 205,  
5318 Mandach, M 079 357 25 78,  
E-Mail: [patrick.riniker@alvaargau.ch](mailto:patrick.riniker@alvaargau.ch)

#### SEKTION

Do-So, 02.- Helferdienst GP Rüebliand  
05.09 2010 Mehrzweckhalle Lenzburg  
(diverse Zeiten)

#### STÄMME

03.09. 20.00	Zofingen, Hotel Zofingen Bärenstamm
03.09 18.30	Meisterschwanden, Restaurant Traube SFwV Alte Garde Stamm
01.10. 20.00	Zofingen, Hotel Zofingen Bärenstamm
05.11. 20.00	Zofingen, Hotel Zofingen Bärenstamm

**Jedes Mitglied des VSMK  
mit den stark verwur-  
zelten Sektionen ist ein  
grosser Gewinn für jedes  
Mitglied!**

